Zeitschrift: Zürcher Illustrierte

Band: 14 (1938)

Heft: 25

Artikel: Leichtathletik, die schwache Seite

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-754117

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Leichtathletik, die schwache Seite. Zu den Kunstturner-Weltmeisterschaften in Prag vom 30. Juni bis 3. Juli 1938

Die Schweiz hat für diese Tage seit vielen Monaten eine besondere Riege vorbereitet. Neben den obligatorischen Geräteübungen, deren Beherrschung einfach eine sehr strenge Trainingsarbeit voraussetzt, stellt die Leichtathletik unsere Riege vor eigentliche Probleme. Die am Barren, Reck oder Pauschenpferd so ungemein leichten und geschmeidigen Kunstturner sind steif, wenn sie laufen oder gar hochspringen müssen. Der Gegensatz zwischen peinlichster Beherrschung bis zu den Zehenspitzen beim Turnen und der völligen Gelöstheit bei der Leichtathletik läßt sich nur schwer überbrücken.

L'athlétisme: point faible de nos gymnastes. Aux barres, reck, anneaux, cheval, les performances de nos gymnastes sont et demeurent magnifiques. Par contre il n'en est point de même en athlétisme. Les éliminatoires de dimanche dernier à Baden l'ont démontré. Cette déficience sera probablement la cause de déboires pour notre équipe au cours du prochain championnat du monde de gymnastique à Prague 30 juin — 3 juillet.



Walter Beck beim Hochsprung. Einfache, aber zweck-mäßige Technik und eine natürliche Veranlagung zur Leichtathletik sind seine Stärke.

Walter Beck au saut en hauteur



Eugen Mack, der vollendete Kunstturner und Sieger der letztsonntäglichen Ausscheidungswettkämpfe in Baden beim Kugelstoßen.

Eugène Mack, remarquable gymnaste, vainqueur des éliminatoires de dimanche dernier, lance le boulet.



Leo Schürmann beim Hochsprung. Eine beispiellose Energie und seine Körpergröße sind die Elemente seiner Leistung.

Léo Schurmann franchit la barre dans un saut plein d'énergie.



† Professor Dr. Bernhard Fehr seit 1922 Ordinarius für eng-lische Sprache und Literatur an der Universität Zürich, ein Anglist von Weltruf, starb 62 Jahre alt.

Le Prof. Dr Bernard Fehr, angliciste de grand renom, professeur de littérature et de langue anglaise à l'Université de Zurich est décédé à l'âge de 62 ans. Photo Staub



B98 — 1911 Mitglied des Zürcher Obergerichtes, lang-jähriger Stadtpräsident von Winterthur, starb 76 Jahre alt. Dem Nationalrat, den er 1930/31 präsidierte, gehörte er 1911—1934 an.

M. Hans Sträuli, ancien maire de Winterthour est décédé à 76 ans. Le déjunt avait ap-partenu au Conseil national de 1911–1934; il le présida en 1930/31. Photo H. Linck



Rothrist, der Nachfolger des aargauischen Arbeitersekre-tärs H. Müri im Nationalrat. M. Walther Kohler, institu-teur à Rothrist qui succède au Conseil national à M. Müri, secrétaire du syndicat ouvrier argovien.



Rechtsanwalt Dr. H. Walder

L'avocat zurichois H.W alder (indépendant) successeur au Conseil national de M.Frank-lin Bircher démissionnaire.

Photo Meiner



Amerikas weiblicher Minister in Genf

Der Arbeitsminister der Vereinigten Staaten von Nord-amerika, Miss Frances Perkins, ist in Genf eingetroffen, um an den Arbeiten der Internationalen Arbeitskonferenz teilzu-nehmen. Bild: Miss Perkins in Begleitung einer Sekretärin beim Verlassen ihres Hotels in Genf.

Au travail, Madame la ministre du travail! Miss Frances per-kins, ministre du travail des Etats-Unis, vient d'arriver à Ge-nève pour prendre part à la conférence internationale du B.I.T.



Verkehrte Welt

Der Gatte ist Mann und Soldat, aber sein Röckchen flattert im Winde, die junge Frau jedoch hat un-bestreitbar die Hosen an. Sie gehen einträchtig am Strand spazieren — in Schottland.

Au pays du monstre du loch ness, les hommes por-tent la jupe et les femmes la culotte (au propre comme vous le voyez). Ces Ecossais, tout de même!